

**anki**

cadizPro

[cadizpro.com](http://cadizpro.com)

# Contents

0.0.1	Aprender inglés con AnkiDroid: el método para responder sin pensar . . . . .	3
0.0.2	☒ responde en inglés . . . . .	5
0.0.3	Aprender con Anki: memoriza temas que se te quedan en la cabeza . . . . .	5
0.0.4	Por qué este sistema funciona: la lógica real de los dos mazos en AnkiDroid . . . . .	9
0.0.5	☒ Ir a la Parte 3 . . . . .	13
0.0.6	AnkiDroid paso a paso: crea tus tarjetas y memoriza un diálogo en 1 semana . . . . .	13
0.0.7	### ¡A estudiar! . . . . .	22
0.0.8	Errores típicos con AnkiDroid y cómo evitarlos . . . . .	22
0.0.9	### ¡Y repetir! . . . . .	26

## Aprender inglés con AnkiDroid

Figure 1: Aprender inglés con AnkiDroid

### 0.0.1 Aprender inglés con AnkiDroid: el método para responder sin pensar

“Aprende a memorizar diálogos completos en inglés con AnkiDroid usando repetición espaciada. Método práctico paso a paso para pasar de entender a responder con fluidez.”

anki-100

Hay algo frustrante cuando aprendes inglés.

Lees una frase y la entiendes sin problema. Incluso puedes traducirla.

Pero cuando alguien te hace una pregunta directa...

te quedas en silencio unos segundos de más.

No porque no sepas inglés, sino porque nunca has entrenado lo más importante: responder dentro de una conversación real.

### Aprender inglés con AnkiDroid: el método para responder sin pensar

**De entender frases... a responder automáticamente** Lees en inglés.

Entiendes casi todo.

Pero cuando alguien te habla...

☒ te bloqueas

No es falta de nivel.

Es falta de entrenamiento correcto.

---

---

**El problema real** La mayoría de estudiantes hacen esto:

- memorizan vocabulario
- estudian gramática
- leen textos

Y aun así...

no pueden mantener una conversación

Porque nunca han entrenado esto:

responder dentro de un diálogo

---

**La solución (simple, pero diferente)** No vas a aprender palabras.

vas a memorizar conversaciones completas

Usando:

- AnkiDroid
  - repetición espaciada
  - un sistema de dos mazos
- 

**Qué vas a conseguir** En solo 1 semana:

- responder sin traducir
  - recordar frases automáticamente
  - sentir el ritmo del idioma
- 

**Cómo funciona** Cada tarjeta es una pregunta implícita.

Lees:

"What did you do yesterday?"

Y tu cerebro responde solo.

---

**Empieza aquí** ☒ Sigue la guía paso a paso:

- Parte 1 → idea y ejemplo
  - Parte 2 → por qué funciona
  - Parte 3 → cómo hacerlo
  - Parte 4 → errores y mejoras
- 

**Si solo recuerdas una cosa** No estudies inglés.

**0.0.2** ☒ responde en inglés

**0.0.3 Aprender con Anki: memoriza temas que se te quedan en la cabeza**

“Aprender inglés con AnkiDroid: memoriza diálogos que se te quedan en la cabeza”  
anki-101

**Aprender inglés con AnkiDroid: memoriza diálogos que se te quedan en la cabeza**

Hay un momento muy concreto cuando aprendes inglés.

Lees una frase.

La entiendes.

Pero cuando te toca responder...

☒ te quedas en blanco.

No es falta de vocabulario.

No es falta de gramática.

Es que nunca has entrenado **la conversación como flujo**.

---

**La idea que cambia todo** En lugar de aprender frases sueltas, vas a hacer algo diferente:

memorizar **diálogos completos**

Como si fueran escenas.

Como si ya hubieras vivido esa conversación antes.

---

**Por qué esto funciona** Porque el lenguaje no es una lista de palabras.

Es conexión.

Es reacción.

Es ritmo.

Y eso es exactamente lo que mide algo llamado *engagement*:

el grado en que alguien no solo mira... sino interactúa, responde y participa

Y aprender inglés funciona igual.

No basta con “ver” el idioma.

Tienes que **responder dentro de él**.

---

**Cómo vamos a hacerlo** Vamos a usar una herramienta muy simple:

AnkiDroid

Una app que te muestra lo que necesitas justo cuando estás a punto de olvidarlo.

Pero lo importante no es la app.

es el sistema

---

**El sistema** Vas a convertir un diálogo en tarjetas.

Cada vez que veas una frase...

tendrás que recordar la siguiente

Sin traducir.

Sin pensar demasiado.

Solo responder.

---

**Un ejemplo (basado en el artículo de engagement)** Imagina esta conversación:

Engagement.

::1::

I read your article about engagement.  
It made me think.

::2::

Really? What caught your attention?

::1::

You said platforms care more about engagement than truth.  
Is that really happening?

::2::

Yes. Content that creates reaction spreads more,  
even if it is not accurate.

::1::

So it's not about being right,  
but about getting attention?

::2::

Exactly. The system rewards interaction,  
not necessarily truth.

::1::

That sounds dangerous.

::2::

It is. It changes how people see reality.

::1::

So we are not just consuming content...  
we are being influenced.

.:2:.

Yes, and often without noticing.

.:1:.

Then we need to be more critical.

.:2:.

And more aware of what we react to.

Léelo otra vez.

Ahora imagina que alguien te dice:

☒ “You said platforms care more about engagement than truth...”

¿Podrías continuar?

Ahí está el entrenamiento.

---

**Cómo escribir tus propios diálogos** Usa este formato:

- .:1: . → persona 1

- .:2: . → persona 2

Cada intervención en su propio bloque.

☒ Esto permite automatizar todo después.

---

**Paso clave (muy recomendable)** Antes de generar las tarjetas:

☒ adapta el diálogo a tu nivel (A2 o B1)

Ejemplo de prompt:

Adapta este diálogo a nivel B1. Usa frases naturales, pero sin vocabulario avanzado. Mantén el significado.

Adapta este diálogo a nivel B1. Usa frases naturales, pero sin vocabulario avanzado. Mantén el significado.

Esto hace que el diálogo sea:

- comprensible
  - repetible
  - memorizable
- 

**Lo que viene ahora** En el siguiente paso vas a hacer algo potente:

convertir este diálogo en tarjetas automáticamente

Dos mazos.

Dos direcciones.

Una conversación completa en tu cabeza.

---

**Antes de seguir** Vuelve a leer el diálogo.

Pero esta vez, no lo leas.

respóndelo.

---

En la siguiente parte: cómo generar los mazos correctamente sin errores

---

#### **0.0.4 Por qué este sistema funciona: la lógica real de los dos mazos en AnkiDroid**

“*Va de entrenar cómo piensa una conversación real*”

anki-102

## Por qué este sistema funciona: la lógica real de los dos mazos en AnkiDroid

En el post anterior viste algo sencillo:

☒ cómo convertir un diálogo en tarjetas

Pero ahora viene la parte importante.

Porque esto no va solo de memorizar frases.

Va de entrenar **cómo piensa una conversación real**.

---

**El problema real al aprender inglés** La mayoría de estudiantes hacen esto:

- memorizan frases
- estudian vocabulario
- leen textos

Y aun así...

☒ no pueden responder rápido

¿Por qué?

Porque el idioma no es estático.

El idioma es reacción.

---

**Una conversación no es una lista** Un diálogo no es:

- frase 1
- frase 2
- frase 3

Es algo vivo.

Es esto:

- alguien dice algo

- tú reaccionas
- la otra persona cambia el rumbo
- tú vuelves a responder

☒ es un flujo

---

**Aquí entra el sistema** Este método convierte un diálogo en dos direcciones mentales.

No una. Dos.

---

**Mazo 1: responder** Imagina esto:

Ves una frase.

Y tu cerebro tiene que hacer esto:

☒ “¿Qué digo yo ahora?”

Eso es el Mazo 1.

Entrena respuesta directa.

---

**Mazo 2: anticipar** Ahora al revés.

Ves una respuesta.

Y tu cerebro hace esto:

☒ “¿Qué dijo antes la otra persona?”

Eso es el Mazo 2.

Entrena contexto.

---

**El efecto real** Cuando usas los dos:

- no memorizas frases aisladas
  - memorizas estructura de conversación
  - empiezas a “sentir” el diálogo
- 

**La primera vez que lo notas** Hay un momento curioso.

Lees una frase como:

“What did you do yesterday?”

Y sin pensar mucho...

tu cerebro responde solo.

No traduces.

No buscas palabras.

simplemente sale

---

**La regla importante del Mazo 2** El Mazo 2 tiene dos detalles clave:

**1. Primera ficha especial** No existe frase anterior.

Así que usamos:

“Comienzo del diálogo”

---

**2. Última frase eliminada** La última intervención no se usa.

Porque no tiene continuación.

el diálogo termina ahí

---

**Lo que estás construyendo realmente** No estás creando tarjetas.

Estás construyendo esto:

- reflejos en inglés
  - respuestas automáticas
  - continuidad mental
- 

**Y aquí está lo importante** Este sistema funciona porque:

- no estudias el idioma
  - lo simulas
- 

**En la siguiente parte** Vamos a convertir todo esto en algo práctico:

- instalar
- configurar
- importar
- estudiar sin errores

Sin dudas. Paso a paso.

---

**0.0.5  Ir a la Parte 3**

**0.0.6 AnkiDroid paso a paso: crea tus tarjetas y memoriza un diálogo en 1 semana**

*“AnkiDroid paso a paso hasta crear tus tarjetas y empezar a estudiar. Elementos principales a tener en cuenta”*

anki-103

## **AnkiDroid paso a paso: crea tus tarjetas y memoriza un diálogo en 1 semana**

Hasta ahora has visto la idea.

Ahora toca hacerlo de verdad.

Sin teoría.

Sin dudas.

Paso a paso.

---

**Lo que vas a conseguir** Al terminar este post:

- tendrás dos mazos en tu móvil
  - con un diálogo completo
  - listo para estudiar
- 

### **Paso 1: instalar AnkiDroid**

Abre Google Play.

Busca:

AnkiDroid

Instala la aplicación y ábrela.

La primera vez verás una pantalla vacía.

Eso es normal.

---

### **Paso 2: crear los mazos**

Pulsa el botón +.

Crea dos mazos con estos nombres:

- Inglés – Diálogo (anverso :1:)
  
- Inglés – Diálogo (anverso :2:)

No te compliques con el nombre.

Lo importante es distinguirlos.

---

### **Paso 3: preparar el diálogo**

#### Un ejemplo (basado en el artículo de engagement)

Imagina esta conversación:

Engagement.

..1:.

I read your article about engagement.  
It made me think.

..2:.

Really? What caught your attention?

..1:.

You said platforms care more about engagement than truth.  
Is that really happening?

..2:.

Yes. Content that creates reaction spreads more,  
even if it is not accurate.

..1:.

So it's not about being right,  
but about getting attention?

..2:.

Exactly. The system rewards interaction,  
not necessarily truth.

..1:.

That sounds dangerous.

..2:.

It is. It changes how people see reality.

..1:.

So we are not just consuming content...  
we are being influenced.

..2:.

Yes, and often without noticing.

..1:.

Then we need to be more critical.

..2:.

And more aware of what we react to.

Copia el diálogo completo.

Ahora abre un chat de IA.

Pégalo.

---

**Paso intermedio (muy importante)** Antes de crear las fichas, adapta el nivel.

Escribe:

Adapta este diálogo a nivel B1.

Usa frases naturales, sin vocabulario difícil.

Mantén el significado.

Pulsa enviar.

Usa el resultado (no el original)

---

**Paso 4: generar el Mazo 1**

Ahora pega este prompt:

Con el diálogo ya adaptado,  
genera un archivo de texto plano para importar en Anki  
con estas reglas estrictas:

Cada línea es una ficha  
Formato exacto: ANVERSO[TAB]REVERSO  
Usa un tabulador real (no espacios)  
Usa un salto de línea por ficha  
No uses comillas ni punto y coma

IMPORTANTE:

Elimina saltos de línea dentro de cada texto  
Convierte cada párrafo en una sola línea  
Mantén solo un tabulador por línea

Usa este criterio:

:1: es el anverso  
:2: es el reverso

Copia el resultado.

Guárdalo como:

mazo1.txt

---

## **Paso 5: generar el Mazo 2**

Ahora este:

Con el diálogo ya adaptado,  
genera un archivo de texto plano para importar en Anki  
con estas reglas estrictas:

Cada línea es una ficha  
Formato exacto: ANVERSO[TAB]REVERSO

Usa un tabulador real (no espacios)

Usa un salto de línea por ficha

No uses comillas ni punto y coma

IMPORTANTE:

Elimina saltos de línea dentro de cada texto

Convierte cada párrafo en una sola línea

Mantén solo un tabulador por línea

Usa este criterio:

El anverso es :2:

El reverso es el siguiente :1:

Primera ficha: anverso = "Comienzo del diálogo"

No incluyas el último :2:

Guarda como:

mazo2.txt

---

## **Paso 6: pasar los archivos al móvil**

Hazlo como te resulte más fácil:

- WhatsApp
- Telegram
- Cable USB

Guárdalos en Descargas.

---

## Paso 7: importar en AnkiDroid

Abre AnkiDroid.

Pulsa los tres puntos arriba a la derecha.

Pulsa:

Importar

---

### Importar Mazo 1 Selecciona:

mazo1.txt

Configura:

- Tipo → Tabulador
- Campo 1 → Anverso
- Campo 2 → Reverso
- Mazo → Inglés – Diálogo (anverso :1:)

Pulsa:

Importar

---

### Importar Mazo 2 Repite con:

mazo2.txt

Selecciona:

Inglés – Diálogo (anverso :2:)

---

### **Paso 8: comprobar que todo está bien**

En la pantalla principal verás:

- 2 mazos
  - con tarjetas nuevas
  - Si ves números en azul:
    - todo correcto
- 

### **Paso 9: estudiar (la parte importante)**

Entra en un mazo.

Verás una frase.

Haz esto SIEMPRE:

1. Lee
  2. Piensa la respuesta
  3. Di la respuesta en voz alta
  4. Pulsa “Mostrar respuesta”
- 

### **Botones**

- Otra vez → no lo sabías
  
- Bien → lo sabías

No intentes hacerlo perfecto.

- intenta responder
-

## **Paso 10: rutina**

Solo necesitas:

10 minutos al día

Durante:

7 días

---

## **Lo que va a pasar**

Al principio:

- dudas
- piensas
- traduces

Después:

- respondes más rápido
- dudas menos

Y un día:

respondes sin pensar

---

## **Error típico**

Leer sin responder.

Eso no funciona.

tienes que intentar recordar

---

## Resultado final

Después de varios diálogos:

- hablas más fluido
  - reaccionas mejor
  - piensas menos en español
- 

## Cierre

No estás estudiando inglés.

estás entrenando conversación

---

Si algo no funciona, vuelve al paso anterior y repítelo

Si funciona... crea otro diálogo

---

## 0.0.7 ### ¡A estudiar!

## 0.0.8 Errores típicos con AnkiDroid y cómo evitarlos

*“Errores típicos con AnkiDroid (y cómo evitarlos desde el primer día)*

anki-104

---

**Error 1 — El archivo no se importa** Problema:

- Das a importar
- No aparecen tarjetas
- O salen mal

☒ Causa:

El formato no es correcto.

---

**Solución** Cada línea debe ser EXACTAMENTE:

Anverso[TAB]Reverso

Ejemplo correcto:

Hi! How are you? I am fine, thanks.

---

**Error 2 — Varias líneas en una tarjeta** Problema:

- Una tarjeta aparece cortada
- O salen varias tarjetas raras

☒ Causa:

Hay saltos de línea dentro de una ficha

---

**Solución** ☒ cada intervención debe ser UNA sola línea

La IA debe eliminar saltos internos.

---

**Error 3 — Más de un tabulador** Problema:

- Anki crea campos extra
- o descoloca el contenido

☒ Causa:

Hay más de un TAB en la línea

---

**Solución** ☒ solo un TAB por ficha

---

**Error 4 – Intentar hacerlo perfecto** Problema:

- no empiezas
  - cambias el diálogo mil veces
- 

**Solución** ☒ empieza con algo simple

Un diálogo imperfecto es mejor que ninguno.

---

**Error 5 – Leer en vez de recordar** Problema:

- lees la respuesta directamente
- 

**Solución** ☒ SIEMPRE intenta responder antes

Ese esfuerzo es el aprendizaje.

---

**Error 6 – Diálogos demasiado largos** Problema:

- te cansas
  - abandonas
- 

**Solución** ☒ 6–10 intervenciones por persona

Perfecto para 1 semana.

---

**Truco 1 – Repetir estructuras** Ejemplo:

- I went...
- I stayed...
- I ate...

esto crea automatismos

---

**Truco 2 – Hazlo personal** Mejor:

“I went to my grandmother’s house”

Que:

“I went somewhere”

cuanto más real, mejor se memoriza

---

**Truco 3 – Léelo en voz alta** Aunque sea bajito.

activa otra parte del cerebro

---

**Truco 4 – Dos mazos = magia** No te saltes uno.

ahí está la diferencia real

---

**Señal de que funciona** Cuando lees una frase y...

ya sabes la siguiente sin pensar

---

**Cierre**

No necesitas hacerlo perfecto.

Solo necesitas hacer esto:

- un diálogo
  - dos mazos
  - 10 minutos al día
-

**0.0.9 ### ;Y repetir!**